

 POLYESTER EMBROIDERY THREAD

 POLYESTER EMBROIDERY THREAD

 POLYESTER STICKGARN

 HILO DE BORDAR POLIESTER

 POLIÉSTER LINHA DO BORDADO

 FIL DE BRODERIE EN POLYESTER

 POLIESTERE RICAMO

Made in Turkey

FISPOLY®
POLYESTER NAKIŞ İPLİKLERİ

FİSPOLY® NO: 30

FİSPOLY® NO: 40

FİSPOLY® NO: 60

FİSPOLY® NO: 20



INFORMATION

FİSPOLY® marked embroidery yarn numbered: 30 • 483 the number of colors available from stock in all colors. numbered: 40 • 483 the number of colors available from stock in all colors.

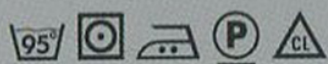
STANDART

WASHING

Products, made of FİSPOLY® marked polyester embroidery yarn should be washed at the temperature of 150 degrees C with soap or a detergent without any chemical agents. Embroidered products should be additionally rinsing before drying or mangling. We do not advise to keep our products should be done on reverse side or with the help of a wet cloth.

IMPORTANT WARNING

FİSPOLY® marked polyester embroidery does not include any dangerous items for human health refer to EU standards.



INFORMATION

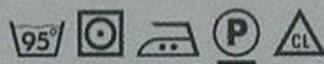
FİSPOLY® number: 30 • 483 die Anzahl der Farben ab Lager lieferbar in allen Farben. number: 40 • 483 die Anzahl der Farben ab Lager lieferbar in allen Farben.

NORMALER WASCHGANG

Mit Hilfe von Stickgarn gewonnener FİSPOLY® Erzeugnisse, werden die Mischungen bei einer Temperatur von 150°C ohne Verbrauch von Chemischen Waschmitteln oder Seifen gewaschen. Bestickte Produkte, müssen bevor sie gequetscht werden, getrocknet und gespült werden. Es wird nicht empfohlen feuchte gefaltete Produkte, die dann oben auf der linken Seite sind zufeuchten. Das Produkt muss den Prozess, der umgekehrten Bügelns mit Stickerei erfolgen.

WICHTIGER HINWEIS

FİSPOLY® Stickgarn sind nach den Europäischen Gemeinschaft, standardmäßig und haben keinerlei Gesundheitsgefahr durch diese Mittel in sich.



INFORMAZIONI

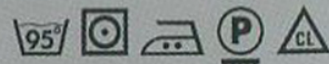
FİSPOLY® Nr: 30 • 483 il numero di colori disponibili a magazzino in tutti i colori. Nr: 40 • 483 il numero di colori disponibili a magazzino in tutti i colori.

LAVAGGIO NORMALE

I prodotti ottenuti utilizzando il filo da ricamo poliestere Fispoly dovrebbero essere lavati ad una temperatura di 150 C, con saponi o detersivi che non contengono alcuna miscela di sostanze chimiche. I prodotti di ricamo si devono risciacquare prima di asciugare e strizzare. Si consiglia di non lasciare i prodotti umidi uno sopra l'altro e piegati. Il processo di striatura deve essere effettuato sul retro del tessuto o con un panno da stiro.

AVVISO IMPORTANTE

Fili di ricamo poliestere FİSPOLY® sono stati fabbricati in conformità con gli standard e le norme dell'Unione Europea e non contengono sostanze nocive per la salute umana.



FİSPOLY®

POLYESTER NAKIŞ İPLİKLERİ

FİSPOLY® NO: 30

FİSPOLY® NO: 40

FİSPOLY® NO: 60

FİSPOLY® NO: 20



INFORMATION

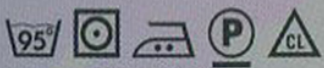
Fissuration No disponible dans tous nos stocks avec le nombre de 30 • 483 le nombre de couleurs disponibles en stock dans toutes les couleurs. 40 • 483 le nombre de couleurs disponibles en stock dans toutes les couleurs.

LAVAGE NORMAL

Les produits obtenus en utilisant les fils de broderie polyester FİSRAYON® doivent être lavés avec du savon ou bien du détergeant ne comprenant pas des mélanges chimiques à 150 °C. Les produits de broderie doivent être passés d'un bon processus de rinçage avant de faire le séchage et le serrage. Il est conseillé de ne pas laisser les produits humides d'une manière entassé et plié. Le repassage doit se faire du dos du produit de broderie ou bien avec un chiffon.

AVIS IMPORTANT

Les fils de broderie FİSPOLY®, ne comprennent aucun article nuisible allant pouvoir menacer la santé humaine dans le cadre des standards de l'Union Européenne.



INFORMACION

Es presente en nuestro stock con el número de color FİSPOLY® No: 30 • 483 el número de colores disponibles en stock en todos los colores. 40 • 483 el número de colores disponibles en stock en todos los colores.

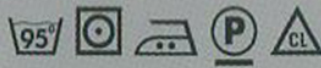
LAVADO NORMAL

Los productos obtenidos usando hilos poliesteres de bordar FİSPOLY® se tienen que lavar usando detergente y jabón que no contienen alguna mezcla química en una temperatura de 150 °C. Los productos bordados hay que aclarar bien antes de secar y escurrir. Se recomiendan que no dejan doblados y uno sobre el otro los productos con humedad. El proceso de plancha hay que realizar sobre una tela y del revers del producto bordado.

AVISO

IMPORTANTE

Los hilos poliesteres de bordar FİSPOLY®, no contienen alguna material peligrosa que amenaza la salud de humanos en el marco de los estándares de la Unión Europea.



INFORMACÃO

FİSRAYON® NO: 30 • 483 o número de cores disponíveis em estoque em todas as cores. 40 • 483 o número de cores disponíveis em estoque em todas as cores.

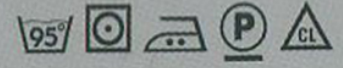
NORMAL LAVAR

FİSPOLY® obtidos através de produtos de poliéster bordado discussão, 150 °C, sem nenhum detergente ou sabão deve ser lavado com uma mistura química. Bordado produtos, é necessário lavar bem antes da secagem e endurecimento. Produtos úmido que são recomendados para ser deixado em cima dobrada e edilmektedir. O produto deve ser feito no sentido inverso, ou através de um pano bordado de engomar.

AVISO

IMPORTANTE

Fios para bordar FİSPOLY® e em conformidade com as normas da União Europeia não contém quaisquer substâncias nocivas que podem ameaçar a saúde humana.



FİSPOLY®
POLYESTER NAKIŞ İPLİKLERİ

FİSPOLY®

%100 POLYESTER NAKIŞ İPLİKLERİ

Fistaş Fantazi İplik Sanayi ve Ticaret A.Ş. tesislerinde üretilen Fispoly®, yüksek performans gösteren ve sektöründeki en iyi Polyester Nakış İpliğidir.

Fispoly®, yüksek mukavemetli Polyester Elyaftan üretilip, uygulanan özel lubrikasyon ve büküm işlemleri sayesinde, brode ve çok kafalı nakış makinalarında yüksek hızda ve yüksek verimlilikte kullanılabilir. Genellikle standart olarak kabul edilen kalınlıkta, yoğun vuruşlu desenlerde tercih edilen nakış ipliğidir.

Fispoly®, 2500 mt, roket bobin olarak satışa sunulmuştur. Sipariş verildiğinde 5000 mt ve 7500 mt olarak sarım yapılmaktadır.

Fistaş Fantazi İplik Sanayi ve Ticaret A.Ş.'nin modern ve son teknoloji kullanarak itina ile ürettiği nakış ipliklerini, parlaklığı, kalitesi ve maksimum performansı ile gönül rahatlığıyla kullanabilir, üretim verimliliğinizi en üst düzeye taşıyabilirsiniz.

Kartelamızda bulunan mevcut renklerimiz stoklarımızdan en kısa sürede adresinize teslim edilmekte olup, talep ettiğiniz özel renkler ise en hızlı şekilde üretilerek müşterilerimize ulaştırılmaktadır.

Ürünlerimiz,
12 x 2500 mt



olarak standart FİSPOLY® ambalajlarında sevk edilmektedir.



FİSPOLY®

POLYESTER NAKIŞ İPLİKLERİ

FİSPOLY® NO:30

FİSPOLY® NO:60

FİSPOLY® NO:40

FİSPOLY® NO:20



BİLGİ

FİSPOLY® NO: 30 •

483 renk sayısı ile tüm renkler stoklarımızda mevcuttur. NO: 40 •
483 renk sayısı ile tüm renkler stoklarımızda mevcuttur.

NORMAL YIKAMA

FİSPOLY® Polyester Nakış İplikleri kullanarak elde edilen ürünler, 150 °C sıcaklıkta herhangi bir kimyasal karışım içermeyen deterjan veya sabunla yıkanmalıdır. Nakışlı ürünler, kurutma ve sıkma yapılmadan önce, iyi bir durulama işleminde geçirilmelidir. Nemli halde olan ürünlerin katlanmış şekilde ve üst üste bırakılmaması tavsiye edilmektedir. Ütüleme işlemi nakışlı ürünün tersinden veya bir bez üzerinden yapılmalıdır.

ÖNEMLİ UYARI

FİSPOLY® nakış iplikleri Avrupa Birliği standartları çerçevesinde insan sağlığını tehdit edebilecek herhangi bir zararlı madde içermemektedir.



1	2

FİSPOLY®
POLYESTER NAKIŞ İPLİKLERİ

FİSPOLY® NO:30 FİSPOLY® NO:60

FİSPOLY® NO:40 FİSPOLY® NO:20



INFORMATION

FİSPOLY® marked embroidery yarn numbered: 30 • 483 the number of colors available from stock in all colors. numbered: 40 • 483 the number of colors available from stock in all colors.

STANDART

WASHING

Products, made of FİSPOLY® marked polyester embroidery yarn should be washed at the temperature of 150 degrees C with soap or a detergent without any chemical agents. Embroidered products should be additionally rinsing before drying or mangling. We do not advise to keep our products should be done on reverse side or with the help of a wet cloth.

IMPORTANT WARNING

FİSPOLY® marked polyester embroidery does not include any dangerous items for human health refer to EU standards.



3



4



FİSPOLY®
POLYESTER NAKIŞ İPLİKLERİ

FİSPOLY® NO:30

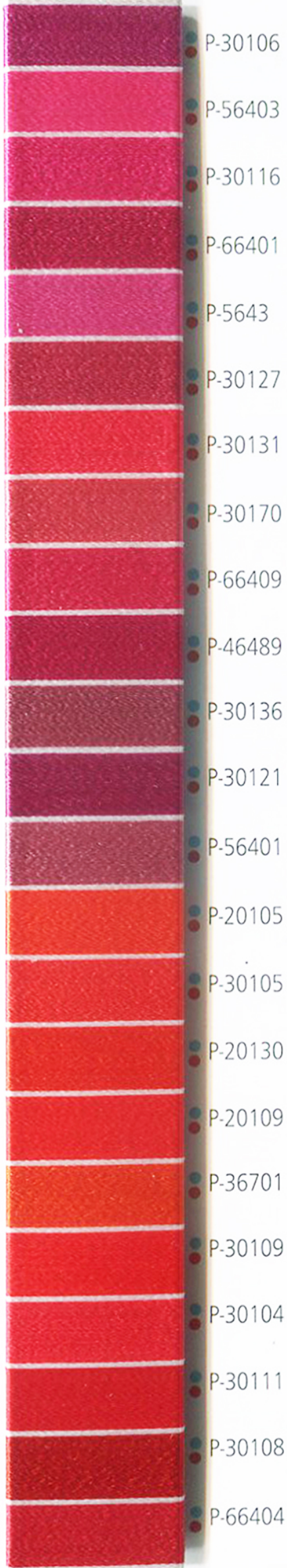
FİSPOLY® NO:60

FİSPOLY® NO:40

FİSPOLY® NO:20



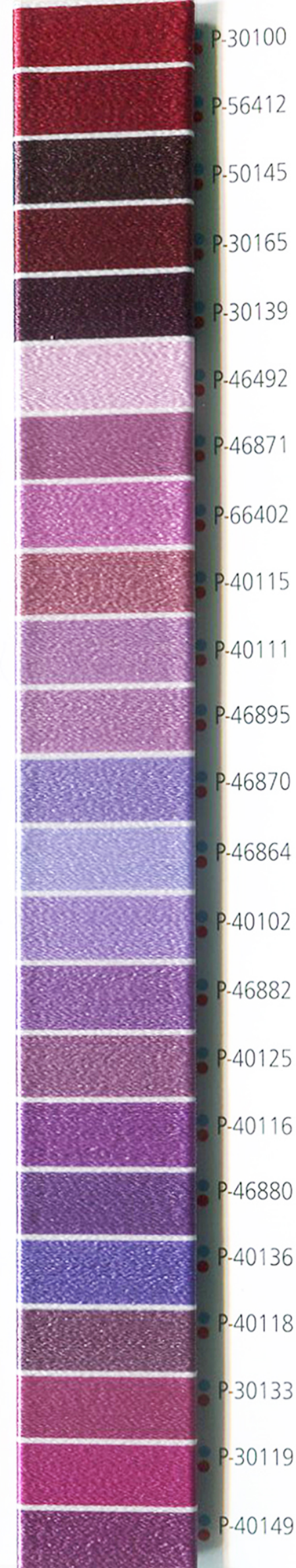
5



6



7



FİSPOLY®
POLYESTER NAKIŞ İPLİKLERİ

FİSPOLY® NO:30

FİSPOLY® NO:60

FİSPOLY® NO:40

FİSPOLY® NO:20



8



9



10



FİSPOLY®
POLYESTER NAKIŞ İPLİKLERİ

FİSPOLY® NO:30

FİSPOLY® NO:60

FİSPOLY® NO:40

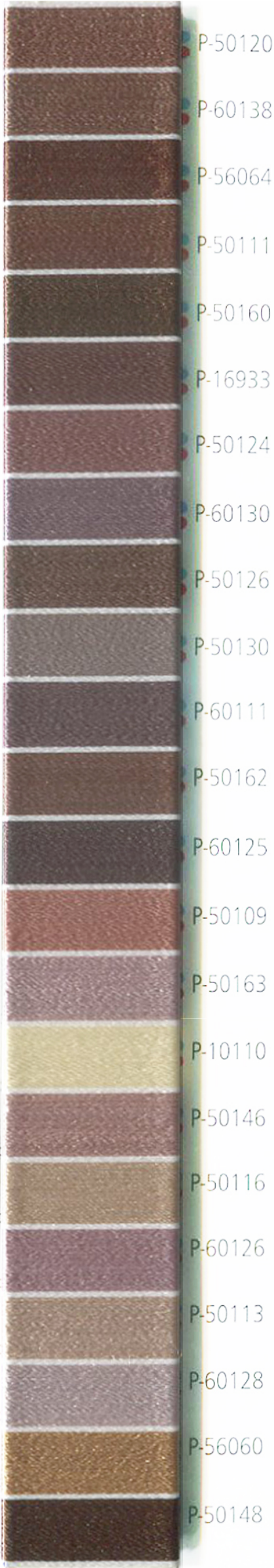
FİSPOLY® NO:20



11



12



13



FİSPOLY®
POLYESTER NAKIŞ İPLİKLERİ

FİSPOLY® NO:30

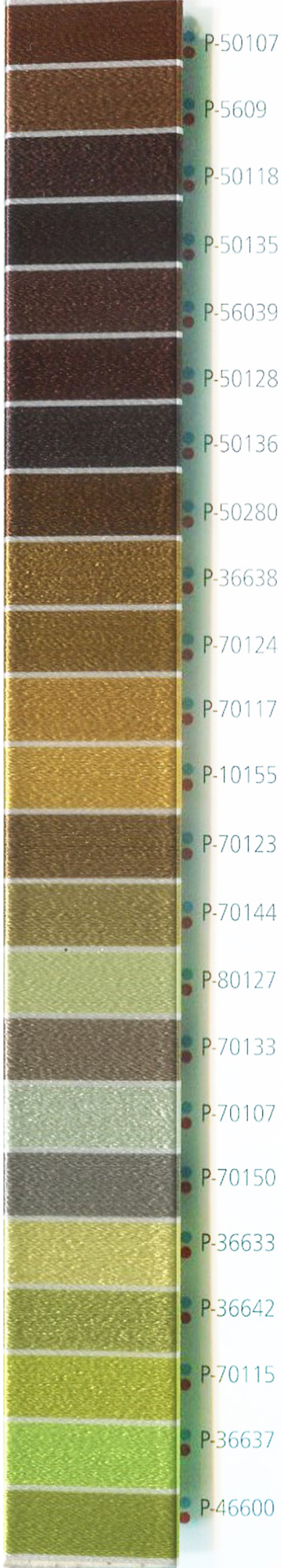
FİSPOLY® NO:60

FİSPOLY® NO:40

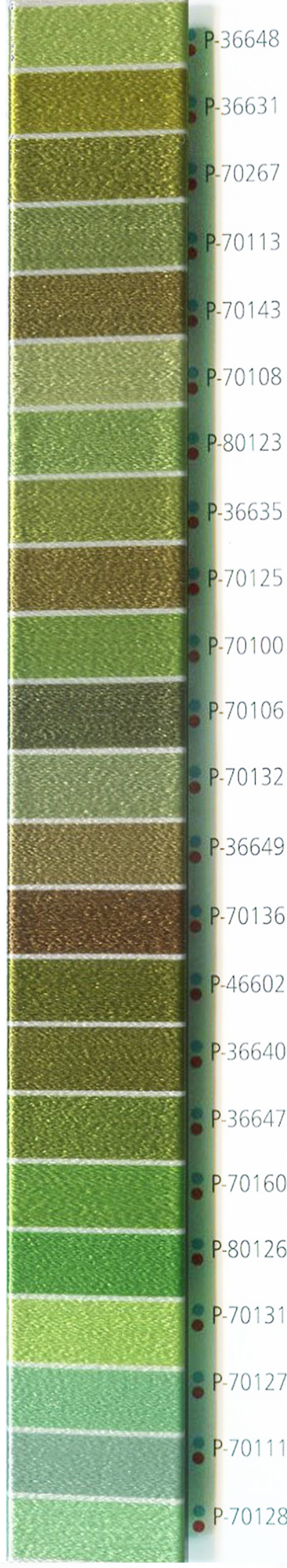
FİSPOLY® NO:20



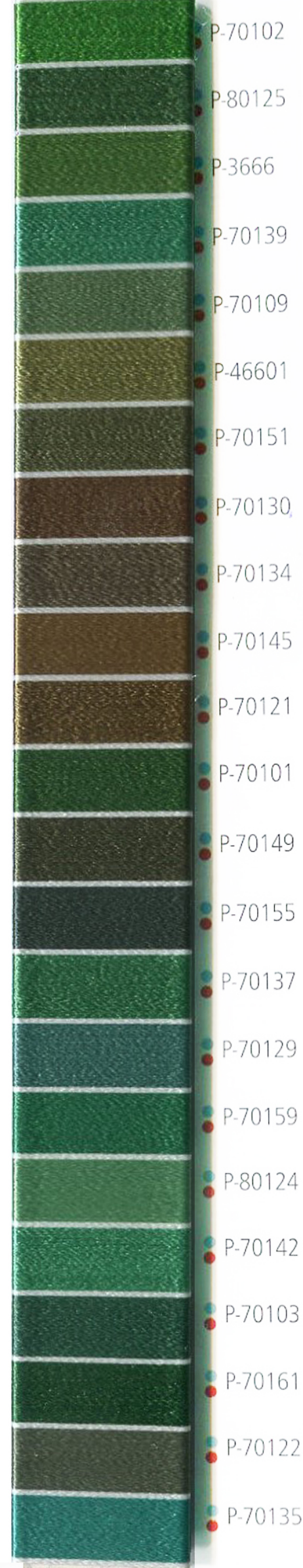
14



15



16



FİSPOLY®
POLYESTER NAKIŞ İPLİKLERİ

FİSPOLY® NO:30

FİSPOLY® NO:60

FİSPOLY® NO:40

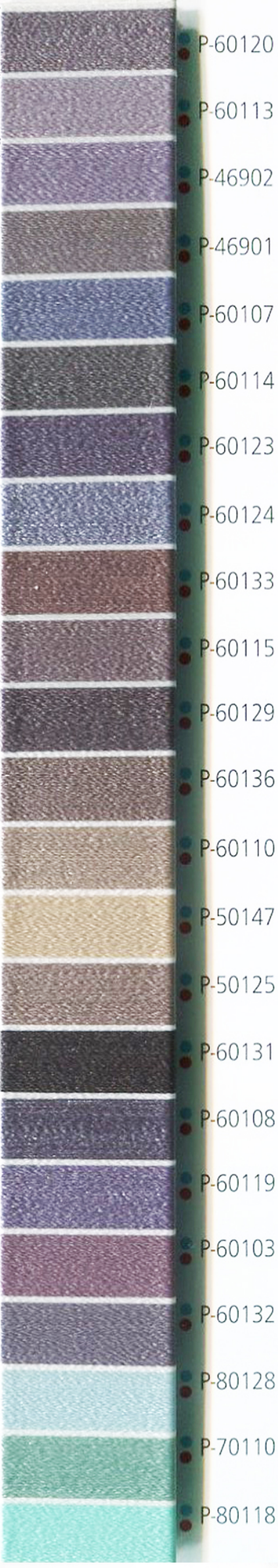
FİSPOLY® NO:20



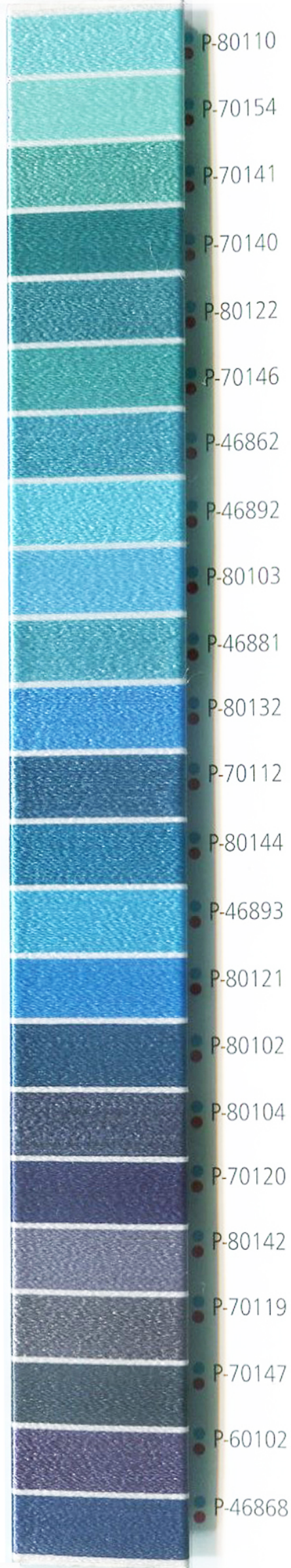
17



18



19



FİSPOLY®
POLYESTER NAKIŞ İPLİKLERİ

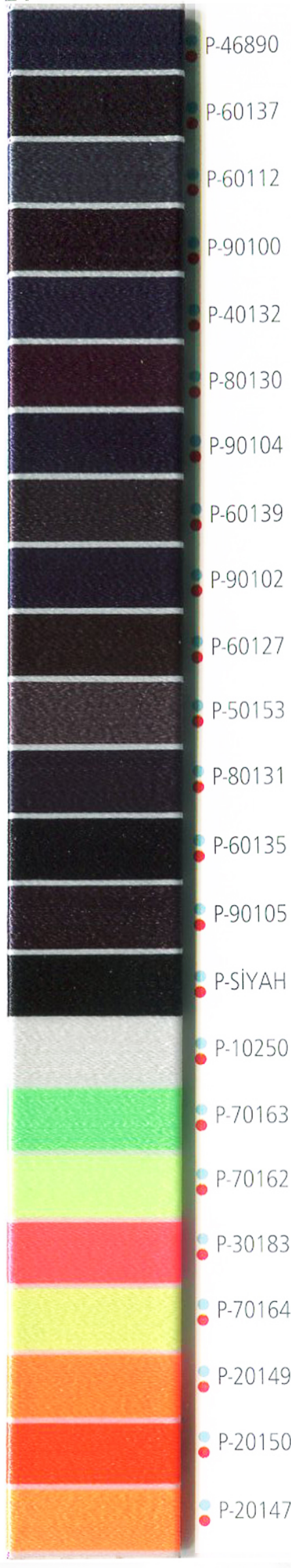
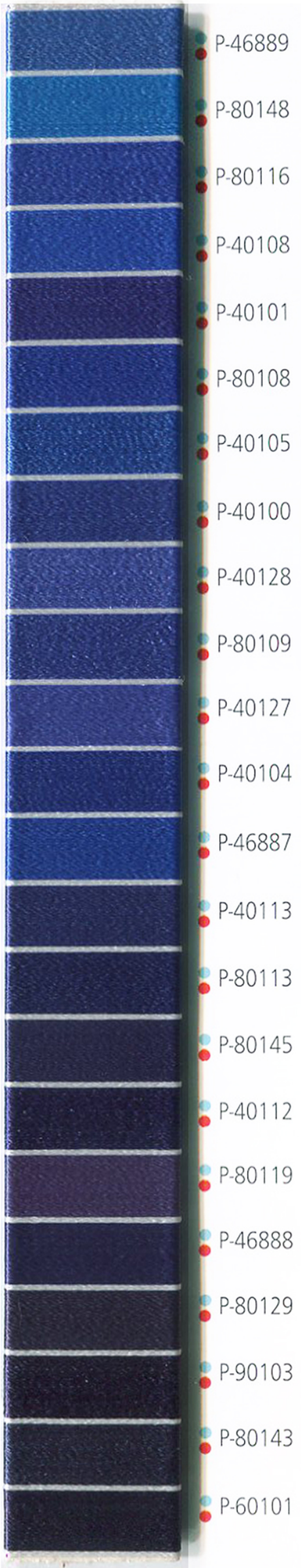
FISPOLY® NO:60

FISPOLY® NO:20



20

21



BİLGİ

FİSPOLY® NO: 30 ●
483 renk sayısı ile tüm
renkler stoklarımızda
mevcuttur. NO: 40 ●
483 renk sayısı ile tüm
renkler stoklarımızda
mevcuttur.

NORMAL YIKAMA

FISPOLY® Polyester Nakış İplikleri kullanarak elde edilen ürünler, 150 °C sıcaklıkta herhangi bir kimyasal karışım içermeyen deterjan veya sabunla yıkanmalıdır. Nakışlı ürünler, kurutma ve sıkma yapılmadan önce, iyi bir durulama işleminin den geçirilmelidir. Nemli halde olan ürünlerin katlanmış şekilde ve üst üste bırakılmaması tavsiye edilmektedir. Ütüleme işlemi nakışlı ürünün tersinden veya bir bez üzerinden yapılmalıdır.

ÖNEMLİ UYARI

FİSPOLY® nakış iplikleri Avrupa Birliği standartları çerçevesinde insan sağlığını tehdit edebilecek herhangi bir zararlı madde içermemektedir.



FİSPOLY®
POLYESTER NAKİŞ İPLİKLERİ

Renk İndeksi / Index of Colors

FİSPOLY®		FİSPOLY®		FİSPOLY®		FİSPOLY®		FİSPOLY®	
Renk No. Color No.	Sütun No. Scale	Renk No. Color No.	Sütun No. Scale	Renk No. Color No.	Sütun No. Scale	Renk No. Color No.	Sütun No. Scale	Renk No. Color No.	Sütun No. Scale
P-10100	1	P-20112	2	P-30123	6	P-3666	16	P-46600	14
P-10101	1	P-20114	13	P-30126	4	P-36700	1	P-46601	16
P-10102	1	P-20120	3	P-30127	5	P-36701	5	P-46602	15
P-10103	1	P-20124	3	P-30128	4	P-36702	2	P-46603	17
P-10104	2	P-20125	3	P-30129	6	P-36703	2	P-46862	19
P-10105	1	P-20126	2	P-30130	3	P-36704	3	P-46864	7
P-10106	1	P-20129	11	P-30131	5	P-36705	1	P-46868	19
P-10107	10	P-20130	5	P-30132	3	P-36706	2	P-46870	7
P-10108	1	P-20147	21	P-30133	7	P-40100	20	P-46871	7
P-10109	1	P-20148	2	P-30134	4	P-40101	20	P-46872	8
P-10110	12	P-20149	21	P-30135	13	P-40102	7	P-46873	8
P-10111	2	P-20150	21	P-30136	5	P-40103	9	P-46879	4
P-10112	17	P-26783	2	P-30137	8	P-40104	20	P-46880	7
P-10113	1	P-26784	2	P-30138	8	P-40105	20	P-46881	19
P-10114	1	P-26787	2	P-30139	7	P-40106	9	P-46882	7
P-10115	17	P-26788	2	P-30140	3	P-40107	9	P-46883	9
P-10116	2	P-26789	1	P-30141	6	P-40108	20	P-46886	9
P-10117	2	P-26790	1	P-30142	6	P-40109	9	P-46887	20
P-10118	8	P-26791	2	P-30143	4	P-40110	4	P-46888	20
P-10119	10	P-26793	3	P-30144	4	P-40111	7	P-46889	20
P-10120	3	P-26794	1	P-30145	4	P-40112	20	P-46890	21
P-10121	1	P-26795	3	P-30146	3	P-40113	20	P-46891	8
P-10122	1	P-26796	2	P-30147	3	P-40114	9	P-46892	19
P-10135	1	P-26797	3	P-30149	4	P-40115	7	P-46893	19
P-10138	10	P-26798	2	P-30164	3	P-40116	7	P-46895	7
P-10141	8	P-26799	2	P-30165	7	P-40117	8	P-46896	8
P-10142	1	P-30100	7	P-30169	6	P-40118	7	P-46900	17
P-10144	10	P-30101	6	P-30170	5	P-40125	7	P-46901	18
P-10153	1	P-30102	4	P-30171	8	P-40126	8	P-46902	18
P-10154	11	P-30103	4	P-30173	8	P-40127	20	P-50100	11
P-10155	14	P-30104	5	P-30174	8	P-40128	20	P-50101	10
P-10157	2	P-30105	5	P-30175	6	P-40129	17	P-50102	11
P-10200	10	P-30106	5	P-30176	6	P-40130	8	P-50103	2
P-10250	21	P-30107	4	P-30177	8	P-40131	8	P-50104	11
P-10300	1	P-30108	5	P-30182	4	P-40132	21	P-50106	13
P-16931	17	P-30109	5	P-30183	21	P-40133	9	P-50107	14
P-16933	12	P-30110	6	P-36631	15	P-40135	8	P-50109	12
P-16934	17	P-30111	5	P-36633	14	P-40136	7	P-50110	10
P-20100	3	P-30112	6	P-36634	17	P-40137	9	P-50111	12
P-20101	3	P-30113	6	P-36635	15	P-40138	9	P-50112	11
P-20102	3	P-30114	4	P-36637	14	P-40149	7	P-50113	12
P-20103	2	P-30115	4	P-36638	14	P-46487	6	P-50114	10
P-20104	2	P-30116	5	P-36639	17	P-46488	4	P-50115	1
P-20105	5	P-30117	3	P-36640	15	P-46489	5	P-50116	12
P-20106	6	P-30118	8	P-36642	14	P-46491	3	P-50117	13
P-20107	3	P-30119	7	P-36646	17	P-46492	7	P-50118	14
P-20108	13	P-30120	4	P-36647	15	P-46497	8	P-50119	13
P-20109	5	P-30121	5	P-36648	15	P-46498	3	P-50120	12
P-20111	3	P-30122	4	P-36649	15	P-46499	6	P-50121	13

FİSPOLY®

POLYESTER NAKIŞ İPLİKLERİ

Renk İndeksi / Index of Colors

FİSPOLY®		FİSPOLY®		FİSPOLY®		FİSPOLY®		FİSPOLY®	
Renk No. Color No.	Sütun No. Scale	Renk No. Color No.	Sütun No. Scale	Renk No. Color No.	Sütun No. Scale	Renk No. Color No.	Sütun No. Scale	Renk No. Color No.	Sütun No. Scale
P-50122	11	P-56047	13	P-60123	18	P-70124	14	P-80112	10
P-50123	13	P-56048	10	P-60124	18	P-70125	15	P-80113	20
P-50124	12	P-56051	10	P-60125	12	P-70127	15	P-80114	9
P-50125	18	P-56053	10	P-60126	12	P-70128	15	P-80115	10
P-50126	12	P-56055	10	P-60127	21	P-70129	16	P-80116	20
P-50127	11	P-56060	12	P-60128	12	P-70130	16	P-80117	8
P-50128	14	P-56061	11	P-60129	18	P-70131	15	P-80118	18
P-50129	13	P-56062	11	P-60130	12	P-70132	15	P-80119	20
P-50130	12	P-56063	11	P-60131	18	P-70133	14	P-80120	9
P-50131	3	P-56064	12	P-60132	18	P-70134	16	P-80121	19
P-50132	13	P-56065	13	P-60133	18	P-70135	16	P-80122	19
P-50133	13	P-5607	10	P-60134	17	P-70136	15	P-80123	15
P-50134	2	P-5608	11	P-60135	21	P-70137	16	P-80124	16
P-50135	14	P-5609	14	P-60136	18	P-70138	17	P-80125	16
P-50136	14	P-56400	6	P-60137	21	P-70139	16	P-80126	15
P-50137	10	P-56401	5	P-60138	12	P-70140	19	P-80127	14
P-50138	11	P-56402	6	P-60139	21	P-70141	19	P-80128	18
P-50139	11	P-56403	5	P-66002	13	P-70142	16	P-80129	20
P-50140	10	P-56404	4	P-66400	4	P-70143	15	P-80130	21
P-50141	11	P-56405	6	P-66401	5	P-70144	14	P-80131	21
P-50142	11	P-56406	4	P-66402	7	P-70145	16	P-80132	19
P-50143	13	P-56410	6	P-66403	4	P-70146	19	P-80133	9
P-50144	11	P-56411	6	P-66404	5	P-70147	19	P-80134	10
P-50145	7	P-56412	7	P-66408	4	P-70149	16	P-80135	9
P-50146	12	P-56413	6	P-66409	5	P-70150	14	P-80136	9
P-50147	18	P-56414	6	P-66410	6	P-70151	16	P-80137	10
P-50148	12	P-56416	13	P-70100	15	P-70152	17	P-80138	9
P-50149	13	P-5643	5	P-70101	16	P-70153	17	P-80139	9
P-50150	13	P-5644	6	P-70102	16	P-70154	19	P-80140	9
P-50151	11	P-60101	20	P-70103	16	P-70155	16	P-80142	19
P-50152	11	P-60102	19	P-70104	17	P-70159	16	P-80143	20
P-50153	21	P-60103	18	P-70106	15	P-70160	15	P-80144	19
P-50154	13	P-60104	17	P-70107	14	P-70161	16	P-80145	20
P-50156	13	P-60106	8	P-70108	15	P-70162	21	P-80147	8
P-50158	13	P-60107	18	P-70109	16	P-70163	21	P-80148	20
P-50159	13	P-60108	18	P-70110	18	P-70164	21	P-90100	21
P-50160	12	P-60110	18	P-70111	15	P-70267	15	P-90102	21
P-50161	11	P-60111	12	P-70112	19	P-80100	9	P-90103	20
P-50162	12	P-60112	21	P-70113	15	P-80101	10	P-90104	21
P-50163	12	P-60113	18	P-70114	17	P-80102	19	P-90105	21
P-50164	10	P-60114	18	P-70115	14	P-80103	19	P-BEYAZ	1
P-50165	13	P-60115	18	P-70116	17	P-80104	19	P-SİYAH	21
P-50279	11	P-60116	17	P-70117	14	P-80105	9		
P-50280	14	P-60117	8	P-70118	17	P-80106	9		
P-56037	10	P-60118	17	P-70119	19	P-80107	9		
P-56038	11	P-60119	18	P-70120	19	P-80108	20		
P-56039	14	P-60120	18	P-70121	16	P-80109	20		
P-56044	11	P-60121	17	P-70122	16	P-80110	19		
P-56046	10	P-60122	17	P-70123	14	P-80111	9		

FİSPOLY®

POLYESTER NAKIŞ İPLİKLERİ

Diğer Ürünlerimiz



Fisrayon® Floş Nakış İpliği

Fisrayon® No: 30 ve Fisrayon® No: 40 olarak üretilen Floş Nakış İpliklerimiz, istenilen standartların üzerinde bulunan mukavemet oranlarıyla ve yükset makina performansı, verimlilik artışına katkı sağlayacak şekilde, üst düzey teknolojiye sahip boyahanemizde, yüksek renk ve ışık haslıklarını barındıran boyama prosesi ile üretilmektedir.

Fismetalllic® No.40 Sim Nakış İpliği

Fismetalllic® çok farklı dekoratif uygulamalarda şaşırtıcı parlaklığıyla ve pürüzsüz yapısıyla nakış ve dikişte yüksek hızda maksimum performans almanızı sağlar. Mükemmel metal kaplamasıyla, nakış istediğiniz havayı yakalar. Fismetalllic® No.40 1000 mt., ve 5000 mt., roket bobinlerde satışa sunulmaktadır.



Fiscotton® No.40 - No.70 Pamuk Nakış İpliği

Fiscotton® No:40 ve No:70, dünyanın en kaliteli Mısır pamuğundan gaze-merserize olarak üretilmiş olup, parlaklığıyla ve yüksek performansı, nakışta en iyi sonuçları almanızı sağlar. Fiscotton® No.40 ve No.70 1000 mt., ve 5000 mt., roket bobinler halinde satışa sunulmaktadır.

Fiswooly® No.12 Yün Nakış İpliği

Fiswooly® nakış ipliği, nakışta dolgun efekt gerektiren işlerde ve yünümsü bir görüntü elde etmek isteyen müşterilerimiz için mükemmel bir nakış ipliğidir. Bu ipliğimiz %50 yün ve %50 akrilik elyaflarının karışımıyla, özel büküm işlemlerinden geçerek üretilmiştir. No:12 olarak üretilen Fiswooly® özellikle dış giyimdeki işlemlerde tercih edilir.



Almila® Nakış Pulu

Almila® nakış pulu, nakışta farkı yaşayan ve farklılığı yaratanlar için yıkanabilir ve ütülenebilir özellikte bir nakış aksesuarıdır. 150 mic. kalınlığında, çap 3 mm., çap 4 mm., ve çap 4.8 mm., ebatlarında, %100 polyesterden hologramlı, mat ve parlak olmak üzere geniş bir renk yelpazesine sahiptir.

FISPOLY®

POLYESTER NAKIŞ İPLİKLERİ



İpliklerimiz, EN ISO 9001 : 2008 Kalite Yönetim Sistemi ile
Fistaş Fantazi İplik San. ve Tic. AŞ.
tesislerinde özenle üretilmektedir.



www.fistas.com

Demirtaş Organize Sanayi Bölgesi
Mustafa Karaer Cd. No: 25
BURSA / TÜRKİYE
Tel: +90 224 261 06 22 (Pbx)
Fax: +90 224 261 06 57 - 261 06 58

www.fisrayon.com

MÜŞTERİ SİPARİŞ HATTI: 444 2 551

FİSPOLY®
POLYESTER NAKIŞ İPLİKLERİ